

組立時注意事項 / Important Notes When Assembling

- 組立てる前に説明書をよく読みましょう。
Please read the manual thoroughly before assembling.
- 部品は番号をよく確かめ、ニッパー等できれいに切り取りましょう。切り取った後の屑は捨ててください。
Check the part numbers carefully, and then cut them cleanly from the sprue. Throw away any leftover waste.
- 部品を加工する際の刃物・工具・塗料・接着剤などのご使用にあたっては、それぞれの取扱説明書をよく読んで正しく使用してください。
When using any cutting implements, tools, paints or glue to prepare the parts, make sure that you read each item's handling instructions and use the item correctly.
- 造形表現上やむをえず、尖った所がある部品が含まれています。組み立ての際にはご注意ください。
Due to the nature of the model, it is inevitable that there are sharp parts included. Please take care when building.
- 工具・材料はお近くのボックス店舗およびボックスホビー天国オンラインストアでお買い求めください。
Tools and other necessary items can be purchased from Volks Showrooms, via the Volks Website Store, or from your local hobby store.
- 塗装にはより安全な水性塗料「ファレホカラー」のご使用をお勧めします。
For painting, we recommend using Vallejo Colors, a new generation of paint that is safer and more environmentally-friendly.

組立時必要工具類 / Necessary Tools for Assembling

※これらの用品用材・工具はお近くのボックス店舗でお求めください。
These items can be purchased from any Volks location or from your local hobby store.



プラモデル用接着剤 / Cement for use with plastic models.
流し込みタイプのご使用をおすすめいたします。
We recommend using extra-thin liquid cement.



ニッパー / Nipper



カッター もしくは デザインナイフ / Utility knife or pen knife



ピンセット / Tweezers



ピンバイス・ドリル刃 / Pin Vise & Drill Bits
(1.0mm)(0.8mm)

補助記号 / Auxiliary Symbols

	部品番号 / Part Number		組み立ての際の注意点 / Warning Note When Assembling		組立選択 / Assembly Option
	塗料番号 / Paint Number		接着しない / Do Not Cement		デカル番号 / Decal Number
	接着位置 / Cementing position		不要部分をカットする / Cut the parts you don't need		穴開け箇所と穴の直径 / Hole's Position and Diameter

ファレホカラー番号 / Vallejo Color Numbers

MA=Model Air/モデルエア MC=Model Color/モデルカラー Mr.=Mr.カラー対応色 Corresponding color Mr. Color

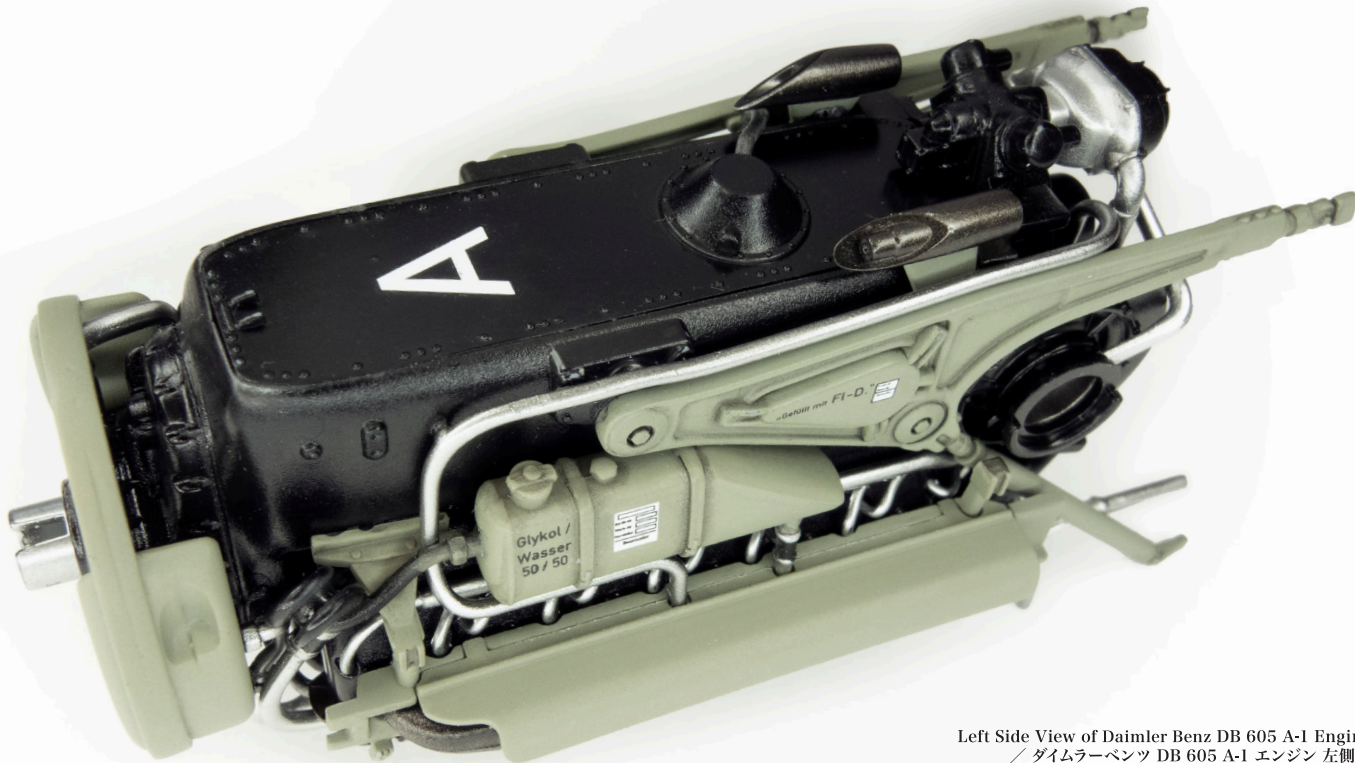
ファレホ Vallejo Color			Mr. Color	ファレホカラー Vallejo Color			Mr. Color
	71044	グレー RLM02 Grey RLM02	RLM 02		71078	イエロー RLM04 Yellow RLM04	RLM 04
	71257	ライトブルー RLM76 Light Blue RLM76	RLM 76		71021	ブラックグリーン RLM70 Black Green RLM70	RLM 70
	71258	グレーグリーン RLM74 Grey Green RLM74	RLM 74		71003	レッド RLM23 Red RLM23	RLM 23
	71259	グレーバイオレット RLM75 Grey Violet RLM75	RLM 75		71088	フレンチブルー French Blue	
	71040	バーントアンバー Burnt Umber			70999	銅 Copper	
	71001	ホワイト White			71101	ライトブルー RLM78 Light Blue RLM78	RLM 78
	70988	カーキ Khaki			71278	サンドイエロー RLM79 Sand Yellow RLM79	RLM 79
	71057	ブラック Black			71265	オリーブグリーン RLM80 Olive Green RLM80	RLM 80
	71063	シルバー RLM01 (メタリック) Silver RLM01	RLM 01		70934	透明レッド Transparent Red	
	71073	ブラック (メタリック) Black			70938	透明ブルー Transparent Blue	
	71055	ブラックグレー RLM66 Black Grey RLM66	RLM 66				

Teil 3-1.

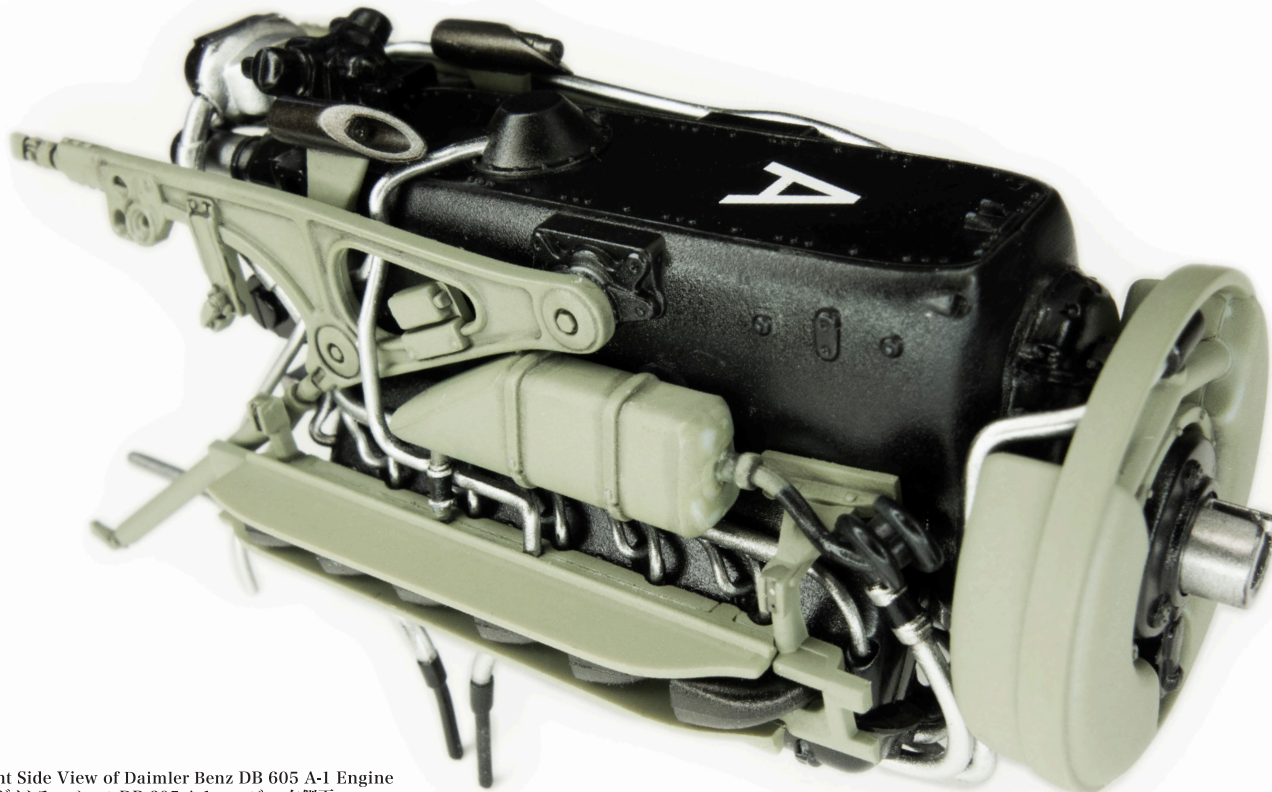
Motor エンジン / Engine

Teil 3-1. ではエンジンの組み立てを解説しています。
3-1. Engine Assembly.

下記写真は、Teil 3-1. を全て組み立てた状態を示しています。
The photographs below illustrate the completed parts of chapter Teil 3-1.



Left Side View of Daimler Benz DB 605 A-1 Engine
/ ダイムラーベンツ DB 605 A-1 エンジン 左側面



Right Side View of Daimler Benz DB 605 A-1 Engine
/ ダイムラーベンツ DB 605 A-1 エンジン 右側面